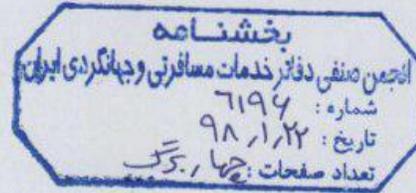




بسمه تعالی



به: کلیه شرکت های هواپیمایی داخلی, خارجی و GSA

سلام علیکم

با احترام, تصویر نامه شماره ۸۲۸۶ / ۵۱۰ / ۷۲۱ مورخ ۹۸ / ۱ / ۱۸, وزارت امور خارجه و ضمیمه مربوط به یادداشت سفارت چین در ایران در خصوص معافیت روادید مابین کشورهای چین با کشورهای الجزایر و سودان جنوبی به پیوست ارسال می گردد, مقتضی است مراتب به مبادی ذیربط جهت انجام اقدام لازم منعکس گردد.

علی اصغر باریکنی
مدیر کل دفتر نظارت بر فرودگاه ها,
شرکت ها و موسسات هوانوردی



رونوشت:

- رئیس محترم اداره امور گذر نامه و روادید وزارت امور خارجه بازگشت به نامه شماره صدرالاشاره.
- انجمن شرکت های هواپیمایی جهت اطلاع و اقدام لازم.
- انجمن صنفی دفاتر خدمات مسافرت هوایی کشور جهت اطلاع و اقدام لازم.

نامه بدون مهر برجسته فاقد اعتبار می باشد.

آدرس: تهران - فرودگاه مهرآباد، خیابان پرواز، سازمان هواپیمایی کشوری



جمهوری اسلامی ایران
کتابخانه

شماره: ۳۳۵-۱۳۴۶
تاریخ: ۱۳۸۷/۱۸
بوسته: ۱۰۰

بسته نظمی

پلیس مهاجرت و کنترله نجا

شرکت فرودگاه های کشور

پلیس فرودگاه های کشور

معاون هماهنگی و امور بین الملل سازمان هواپیمایی کشوری

موضوع: یادداشت سفارت چین در تهران - معافیت روانه مابین کشورهای چین و کشورهای الجزایر و

سویز جنوبی

سلام علیکم

احتراماً به پیوست تصویر یادداشت شماره ۲۱۱/۱۱۶ مورخه ۱۳/۱۱/۸۷ سفارت جمهوری خلق چین در تهران در خصوص
معافیت روانه مابین کشور چین با کشورهای الجزایر و سوئز جنوبی جهت اطلاع و در گنیه اقدام مقتضی احوال می
گردد.

سید علی حسینی
رئیس اداره امور کنسولگری و پرونده

پوشش:

- معاون برادار فرهنگی، اطلاع هستی و کنسولگری - اداره کل امور بین الملل
- معاون بارگزر هواپیمایی جمهوری اسلامی ایران

EMBASSY OF THE PEOPLE'S REPUBLIC OF CHINA

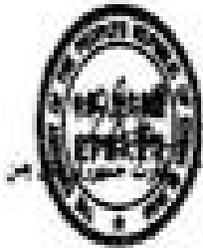
شماره: ۱۹۲۳۲۰

تاریخ: ۱۳۹۵-۱۰-۲۰

پوسته: ۲۰

پادشاهی

مطابق جمهوری خلق چین و ایران با اظهار تحولات خود به نفع کل انسانی و دولت
انور از جمله جمهوری اسلامی ایران اعلامیه صادره
مطابق با پادشاهی شماره ۱۹۲۳۲۰ مورخ ۱۳۹۵-۱۰-۲۰ جدول اطلاعاتی توافق مطلق
مصلحت در ابتدا مابین کشور جمهوری خلق چین و کشور های شورای همکاری خاور میانه
همیشه بهرگز، هر اختلاف است که از آن جهت اطلاع رسمی نیست توافق مطلق به سازمان
خارج مروج و شرکت های ایرانی مربوطه و ارائه اسنادات جهت سازمان مربوطه مطابق فرم
مروج را برای اطلاعیه امرات ارائه نمائید.



کتابه کل کنسولی وزارت امور خارجه جمهوری اسلامی ایران - تهران

Telegram.me/anjomaniran

List of Agreements on Mutual Visa Exemption

Between the People's Republic of China and Foreign Countries

(Revised Date: 2019(11))

No.	Foreign Country	Passport Categories Covered by Agreement on Visa Exemption	Detail of Entry into Force	Rate
1.	Algeria	Diplomatic/Service passports	2015.12.17	
2.	Iran (Islamic Republic of)	Diplomatic/Service passports of China; ordinary special passports of Iran (Islamic Republic of)	2016.11.28	

Note:

Exemption of visa requirements does not mean permitted to stay and reside in the other contracting country for an indefinite period of time. According to the agreements, holders of valid specified passports are permitted to stay for less than 30 days upon entry into the other contracting country. If a passport holder intends to stay for over 30 days, he or she should go through ordinary procedures with the host authorities according to national regulations in force in practice.

Agreement on Reciprocal Visa Exemption between the People's Republic of China and Foreign Countries



معافیت روایید ما بین کشورهای چین با کشورهای الجزایر و سودان جنوبی

Telegram.me/anjomaniran

تاریخ: ۱۳۹۸-۱۱-۱۱
شماره: ۱۸۶
پیوست ندارد



سازمان هواپیمایی کشوری

بسمه تعالی

بخشنامه
لجن صفتی دفتر خدمات مسافرتی و پروازهای بین المللی
شماره: ۶۱۹۶
تاریخ: ۹۸/۱۱/۱۱
نماد سفارت چچا رک رک

به: کلیه شرکت های هوایی داخلی، خارجی و GSA

سلام علیکم

با احترام، تصویر نامه شماره ۸۲۸۶/۱۸۲۸۶/۵۱۰/۷۲۱ مورخ ۹۸/۱/۱۸، و وزارت امور خارجه و ضمیمه مربوط به یادداشت سفارت چین در ایران در خصوص معافیت روایید ما بین کشورهای چین با کشورهای الجزایر و سودان جنوبی به پیوست ارسال می گردد. مقتضی است مراتب به میدادی ذریعط جهت انجام اقدام لازم منعکس گردد.

علی اصغر بارنگی
مدیر کل دفتر نظارت بر پروازگاه ها
شرکت هواپیمایی هواپیمایی

۹۸/۱۵
۱۳۹۸/۱۱/۲۰
لجن صفتی دفتر خدمات مسافرتی
معاونت پروازهای بین المللی
هواپیمایی

رتوش:

- رئیس محترم اداره امور گذرنامه و رواند وزارت امور خارجه بازگشت به نامه شماره صدرالاشاره.
- لجن شرکت های هوایی جهت اطلاع و اقدام لازم.
- لجن صفتی دفتر خدمات مسافرتی هوایی کشور جهت اطلاع و اقدام لازم.

نامه بدون مهر برجسته فاقد اعتبار می باشد.
آدرس: تهران - فرودگاه مهرآباد، خیابان پرواز، سازمان هواپیمایی کشوری
کدپستی: ۱۳۸۷۸۳۱۳۱ صندوق پستی: ۱۳۸۸-۱۳۴۴۵ تلفن گویا: ۰۰۱-۶۶۰۷۸۰۰۰۰۰۰ شماره فاکس: ۶۶۰۲۵۰۰۰۰۰۰ شماره ۱

شماره : ۲۲۱/۵۱۰/۸۲۸۶
تاریخ : ۱۳۹۸/۱/۱۸
پیوست : دارد



جمهوری اسلامی ایران
وزارت امور خارجه

بسمه تعالی

پلیس مهاجرت و گذرنامه ناجا

شرکت فرودگاه های کشور

پلیس فرودگاه های کشور

معاون هوانوردی و امور بین الملل سازمان هواپیمایی کشوری

موضوع: یادداشت سفارت چین در تهران (معافیت روایده مابین کشورهای چین و کشورهای الجزایر و

سودان جنوبی

سلام علیکم

احتراما به پیوست تصویر یادداشت شماره ۲۱۴ مورخ ۹۸/۱/۱۶ سفارت جمهوری خلق چین در تهران در خصوص معافیت روایده مابین کشور چین با کشورهای الجزایر و سودان جنوبی جهت اطلاع و هرگونه اقدام مقتضی ارسال می گردد.

مجتبی شمشیری گریبی
رئیس اداره امور گذرنامه و روایده

رونوشت:

- سازمان میراث فرهنگی، صنایع دستی و گردشگری - اداره کل امور بین الملل
- معاون بازرگانی هواپیمایی جمهوری اسلامی ایران

Telegram.me/anjomaniran

Telegram.me/anjomaniran

EMBASSY OF THE PEOPLE'S REPUBLIC OF CHINA

شماره: ۲۰۱۹/۲۱۳۲

تاریخ: ۱۳۹۸-۱۲-۱۰

بیروت در:

پادشاهت

سفارت جمهوری خلق چین در تهران با تمهید توافقات خود به اداره کلی کنسولی وزارت امور خارجه جمهوری اسلامی ایران تهران اقدام به صدور
 حکم به پادشاهت شماره ۲۰۱۹/۲۱۳۲ مورخ ۱۳۹۸/۱۲/۱۰ جدول خلاصه ترافیکه مطابق
 معادلت ردیفه مابین کشور جمهوری خلق چین و کشورهای الجزایر و سودان جنوبی به پوست
 تصفیه میگردد. غیر مستند است اقدامات لازم جهت اطلاع رسمی ایست ترافیکه مذکور به سازمان
 ها و مراجع و شرکت هواپیمایی مربوطه و ارائه تسهیلات جهت مسافران مربوطه مبدول فرمایید.
 مبالغ زاری تجویز احراز نامه مستقیم بنشیند.



اداره کلی کنسولی وزارت امور خارجه جمهوری اسلامی ایران - تهران

Telegram.me/anjomaniran

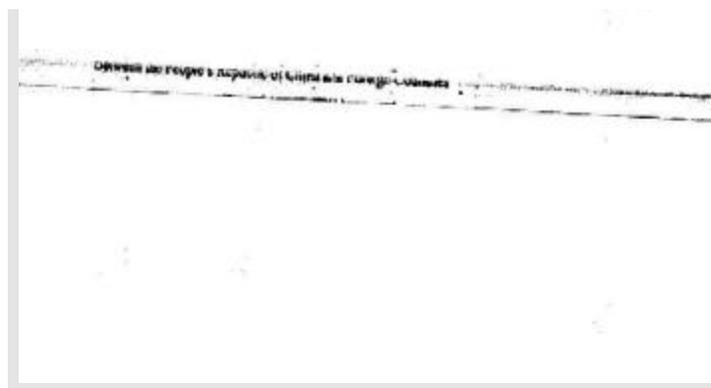
List of Agreements on Mutual Visa Exemption

Between the People's Republic of China and Foreign Countries

(Renewed date: 2019/2/11)

No.	Foreign Country	Passport Categories Covered by Agreement on Visa Exemption	Date of Entry into Force	Note
1.	Algeria	Diplomatic, service passports	2019.02.01	
2.	South Sudan	Diplomatic, service passports of China; diplomatic, special passports of South Sudan	2019.01.28	

Note:
 Exemption of the requirements does not mean permission to stay and reside in the other contracting country for an indefinite period of time. According to the agreements, holders of valid specified passports are permitted to stay for less than 30 days upon entry into the other contracting country, if a passport holder intends to stay for over 30 days, he or she should go through ordinary formalities with the local authorities according to relevant regulations as soon as possible.



تلفن تماس :

۰۲۱۸۸۷۵۸۷۳۱
۰۲۱۸۸۷۵۸۷۳۲

ما را در شبکه های اجتماعی دنبال کنید :



مجوزها



آخرین اخبار

جلسه اعضای هیات مدیره انجمن صنفی ایران با آقای اسلامی
وزیر محترم راه و شهرسازی
اعضای نظام نامه انجمن صنفی دفاتر خدمات مسافرت
هوایی و جهانگردی ایران با تورمات ترکیه
اولین نشست مشترک انجمن صنفی دفاتر خدمات مسافرت
هوایی و جهانگردی ایران و تورمات ترکیه

دستورسی ها

صفحه اول
اعضای هیئت مدیره و بازرسان
درباره انجمن
اماسنامه
فوابین و بخش نامه ها
همایش ها و نمایشگاه ها
مامانه حقوق مسافر سازمان
هواییمالی کشوری